Cour Pénale Internationale



International Criminal Court

Original: French No: ICC-01/04-01/06

Date: 10 August 2006

PRE-TRIAL CHAMBER I

Before: Judge Sylvia Steiner, Single Judge

Registrar: Mr Bruno Cathala

SITUATION IN THE DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE CONGO IN THE CASE OF THE PROSECUTOR v.THOMAS LUBANGA DYILO

Public Document

Decision Authorising the Prosecutor and the Defence to Respond to the Observations of the Legal Representatives of the Victims regarding the Manner in which Victims a/0001/06, a/0002/06 and a/0003/06 are to Participate in the Confirmation Hearing

The Office of the Prosecutor

Mr Luis Moreno Ocampo Ms Fatou Bensouda Mr Ekkehard Withopf **Legal Representatives of the Victims** Mr Luc Walleyn

Mr Luc Walleyn Mr Franck Mulenda Counsel for the Defence

Mr Jean Flamme

Ms Véronique Pandanzyla

No: ICC-01/04-01/06 1/4 10 August 2006

Official Court Translation

ICC-01/04-01/06-319-tEN 15-08-2006 2/4 SL PT

I, Sylvia Steiner, judge at the International Criminal Court ("the Court"),

NOTING the three applications for participation in the proceedings a/0001/06,

a/0002/06 and a/0003/06 ("Applications for participation"), filed in the record of the

investigation of the situation in the Democratic Republic of the Congo (DRC)¹ and in

the record of the case of *The Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo*² on 11 May 2006;

NOTING the registration in the record of the situation in the DRC³ and in the record

of the case⁴ of the redacted versions of the applications for participation on 2 June

2006;

NOTING the "Decision on the applications for participation in the proceedings

a/0001/06, a/0002/06 and a/0003/06 in the case of The Prosecutor v. Thomas Lubanga

Dyilo and in the investigation in the Democratic Republic of the Congo"⁵ rendered by

the Chamber on 24 July 2006 granting the three applicants the status of victim in the

case of *The Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo* and inviting the legal representatives

of victims a/0001/06, a/0002/06 and a/0003/06 to submit to the Chamber observations

in respect of the manner of their participation at the confirmation hearing in the case

against Thomas Lubanga Dyilo⁶;

NOTING the observations of the legal representatives of the victims⁷ filed on 8

August 2006;

¹ ICC-01/04-144-Conf-Exp-tEN, ICC-01/04-145-Conf-Exp-tEN, ICC-01/04-146-Conf-Exp-tEN.

² ICC-01/04-01/06-98-Conf-Exp, ICC-01/04-01/06-99-Conf-Exp, ICC-01/04-01/06-100-Conf-Exp [all available only in French].

³ ICC-01/04-148-Conf [available in French only], ICC-01/04-149-Conf [available only in French], ICC-01/04-150-Conf-tEN.

⁴ ICC-01/04-01/06-133-Conf, ICC-01/04-01/06-134-Conf, ICC-01/04-01/06-135-Conf [all available only in French].

⁵ ICC-01/04-01/06-205-Conf-Exp et la version expurgée ICC-01/04-01/06-228 [both available only in French].

⁷ ICC-01/04-01/06-316-Conf [available only in French].

No: ICC-01/04-01/06

Official Court Translation

10 August 2006

ICC-01/04-01/06-319-tEN 15-08-2006 3/4 SL PT

NOTING the decision rendered on 22 March 2006 by Pre-Trial Chamber I, which

appointed Judge Sylvia Steiner as the single judge and which gave her the

responsibility under article 57 (2) of the Rome Statute ("the Statute"), to discharge the

functions of the Chamber in the case of Thomas Lubanga Dyilo, including those

functions set out in rule 121 (2) (b) of the Rules of Procedure and Evidence ("the

"Rules")8,

NOTING articles 61 and 68 of the Statute, rules 89 (1), 91 and 92 of the Rules, and

regulations 24, 31 and 34 of the Regulations of the Court;

CONSIDERING that under article 68 (3) of the Statute the victims or their legal

representatives may present their views and concerns at stages of the proceedings

determined to be appropriate by the Court and in a manner which is not prejudicial

to or inconsistent with the rights of the Defence and the requirements of a fair and

impartial trial⁹;

CONSIDERING that under regulation 24 of the Regulations of the Court, the

Prosecutor and the Defence may file a response to any document filed by any

participant in the proceedings;

CONSIDERING therefore that the Prosecutor and the Defence must have the

possibility to respond to the observations of the legal representatives of the victims

on the manner of their participation in the confirmation hearing;

⁸ ICC-01/04-01/06-51 [available only in French].

⁹ ICC-01/04-101 [available only in French].

No: **ICC-01/04-01/06**

10 August 2006

3/4

CONSIDERING that, under the heading of regulation 34 of the Regulations of the Court, a time limit other than the one provided for in paragraph (b) of that regulation may be set by the single judge;

FOR THESE REASONS,

INVITE the Prosecutor and the Defence Counsel to respond to the observations of the legal representatives of the victims regarding the manner of their participation at the confirmation hearing in the case of *The Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo*, by 16.00 on 25 August 2006 at the latest.

Done in English and French, the French version being authoritative.

Judge Sylvia Steiner Single Judge

Done this Thursday 10 August 2006

At The Hague

The Netherlands

No: ICC-01/04-01/06